|  |
| --- |
| **Demande de permis d’importation**  pour des animaux et plantes protégés et des parties ou produits issus de ceux-ci (CITES / LChP) ainsi que pour des animaux sauvages non protégés |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Nom et adresse de l’importateur / du destinataire  **(en Suisse)** | | Nom et adresse de l’exportateur / du fournisseur  **(dans le pays de provenance)** | |
| Nom / Entreprise |  | Nom / Entreprise |  |
| Complément |  | Complément |  |
| Rue |  | Rue |  |
| NPA / Lieu |  | Complément |  |
| Téléphone |  | NPA / Lieu |  |
| E-Mail |  | Pays |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Quantité | Description | Désignation scientifique de l’espèce (nom latin) |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| Pour des lignes supplémentaires, veuillez utiliser [la feuille supplémentaire](https://www.blv.admin.ch/dam/blv/fr/dokumente/import-export/import/zusatzblatt-einfuhrgesuch.docx.download.docx/Zusatzblatt%20zu%20Einfuhrgesuch_FR.docx) | | |
| Adresse de livraison pour le **permis d’importation** si elle diffère de celle de l’importateur **(uniquement en Suisse)** | | |
| Nom / Entreprise | | |
| Rue       NPA / Lieu | | |
| **E-Mail** | | |

|  |
| --- |
| Observations |
|  |
|  |
| * **Pour qu’une demande de permis d’importation des espèces protégées par la CITES puisse être traitée, une copie du permis d’exportation / de réexportation CITES du pays d’origine / du pays de provenance doit être jointe** * **Il faut prévoir au moins 5 jours ouvrables pour le traitement de la demande** * **Le permis d’importation est valable pendant 3 mois à partir de la date d’établissement** |

|  |  |
| --- | --- |
| Date | Requérant |

|  |
| --- |
| Veuillez envoyer la demande remplie [cites@blv.admin.ch](mailto:cites@blv.admin.ch)  par e-mail **ou** par poste à : Office fédéral de la sécurité alimentaire et des affaires vétérinaires OSAV Schwarzenburgstrasse 155  CH-3003 Berne [www.cites.ch](http://www.cites.ch) |